#### SCHEDULE C

(s. 29)

# PROPERTY THAT BECOMES PROPERTY OF THE RECONSTITUTED MUNICIPALITY

- (1) The former town hall of Ville d'Estérel at 115, chemin Dupuis: lot PC: 25, RG: BL, B 700, cadastre of the Parish of Sainte-Marguerite, registration division of Terrebonne, bearing file number F 6400 91 1446 00 0000 on the property assessment roll;
- (2) the public thoroughfares in the territory of the municipality, except those forming part of the arterial road system of the urban agglomeration;
- (3) the equipment and infrastructures for water supply and water purification in the territory of the municipality, except any works covered by the intermunicipal agreement entered into on 27 March 1992 between the former Paroisse de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson and the former Ville d'Estérel;
- (4) the office equipment and other movable property described in Schedule 2 to the report of Pierre Delisle dated 15 September 2005;
- (5) the equipment and tools and mobile equipment described respectively in Schedules 3 and 4 of the aforementioned report of Pierre Delisle.

7243

Gouvernement du Québec

## **O.C. 1066-2005,** 9 November 2005

An Act respecting the exercice of certain municipal powers in certain urban agglomerations (R.S.Q., c. E-20.001)

Reconstitution of Ville d'Estérel

WHEREAS Ville de Sainte-Marguerite-Estérel was constituted by Order in Council 1200-2001 dated 10 October 2001;

WHEREAS the territory of the town comprises the territories of the former Paroisse de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson and the former Ville d'Estérel;

WHEREAS, in accordance with the Act respecting the consultation of citizens with respect to the territorial reorganization of certain municipalities (2003, c. 14), a referendum poll was held on 20 June 2004 in the sector of the town corresponding to the territory of the former Ville d'Estérel on the possibility of reconstituting that former municipality;

WHEREAS the answer given to the referendum question by the qualified voters was deemed to be affirmative within the meaning of section 43 of the Act;

WHEREAS, on 21 June 2004, the Minister of Municipal Affairs, Sports and Recreation, in accordance with section 78.1 of that Act, enacted by section 156 of chapter 29 of the Statutes of 2004 and amended by section 148 of chapter 28 of the Statutes of 2005, designated Pierre Delisle to participate, together with the administrators and employees of the town and with any persons elected in advance in the reconstituted municipality, in the establishment of the conditions most conducive to facilitating the transition between the successive municipal administrations;

WHEREAS Pierre Delisle reported to the Minister of Municipal Affairs and Regions on 15 September 2005;

WHEREAS it is expedient, pursuant to section 123 of the Act respecting the exercise of certain municipal powers in certain urban agglomerations (R.S.Q., c. E-20.001), to order the reconstitution of Ville d'Estérel:

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Regions, that Ville d'Estérel be reconstituted as of 1 January 2006, on the following conditions:

- 1. The town is a local municipality governed by the Cities and Towns Act (R.S.Q., c. C-19).
- 2. The territory of the municipality is the territory described in the Schedule, the description being prepared by the Minister of Natural Resources and Wildlife on 16 March 2005; the territory is within the territory of Municipalité régionale de comté des Pays-d'en-Haut.
- 3. The first meeting of the council of the municipality will take place at 115, chemin Dupuis.

4. On being constituted, the municipality succeeds, in respect of its territory, to the rights and obligations of Ville de Sainte-Marguerite-Estérel relating to a municipal power other than an urban agglomeration power. All the acts performed by that town in their respect are deemed to be acts of the municipality. The municipality becomes, without continuance of suit, a party to any proceedings to which the former Ville d'Estérel was a party before the constitution of Ville de Sainte-Marguerite-Estérel.

The by-laws, resolutions or other instruments of the town, insofar as they are, immediately before the reconstitution of the municipality, applicable in all or part of the territory described in the Schedule and relate to a power referred to in the first paragraph, are deemed to be by-laws, resolutions and instruments of the municipality.

The first two paragraphs apply subject to any provision of the Act respecting the exercise of certain municipal powers in certain urban agglomerations or of the urban agglomeration order for Sainte-Marguerite-Estérel made under section 135 of that Act.

ANDRÉ DICAIRE, Clerk of the Conseil exécutif

### **SCHEDULE**

OFFICIAL DESCRIPTION OF THE BOUNDARIES OF THE TERRITORY DETACHED FROM THE TERRITORY OF VILLE DE SAINTE-MARGUERITE-ESTÉREL AND ERECTED AS A LOCAL MUNICIPALITY UNDER THE NAME VILLE D'ESTÉREL, IN MUNICIPALITÉ RÉGIONALE DE COMTÉ DES PAYS-D'EN-HAUT

A territory that is currently part of Ville de Sainte-Marguerite-Estérel and erected as a local municipality under the name of Ville d'Estérel, in Municipalité régionale de comté des Pays-d'en-Haut, and that comprises all the lots of the cadastre of the parish of Sainte-Marguerite and their present and future subdivisions, the thoroughfares, hydrographic and topographic entities, built-up sites or parts thereof within the perimeter commencing at the apex of the north angle of lot 38 of range 8 Canton Wexford and that runs along the following lines and demarcations: southeasterly, the northeast line of the said lot; northeasterly part of the northwest line of block B to the apex of the north angle of the said block; successively southeasterly, northeasterly and again southeasterly, the northeast, northwest and again the northeast lines of block B to the northwest shore of lac Grenier; southwesterly, the northwest shore of the said lake to the northwesterly extension, in lac Grenier, of the northeast line of lot 40 of range 6 Canton Wexford; southeasterly,

the said extension then part of the line bordering the said lot to the northeast to the dividing line between ranges 6 Canton Wexford and 5 Canton Wexford; southwesterly, part of the dividing line between the said ranges to the northeast line of lot 40 of range 5 Canton Wexford; southeasterly, the northeast line of the said lot; southwesterly, part of the dividing line between the said cadastre and the cadastre of the township of Wexford to the southwest line of lot 40 of range 5 Canton Wexford of the cadastre of the parish of Sainte-Marguerite; in reference to that cadastre, northwesterly, the southwest line of the said lot; southwesterly part of the dividing line between ranges 5 Canton Wexford and 6 Canton Wexford to the apex of the south angle of lot 39 of range 6 Canton Wexford, that line crossing a bay of lac Grenier that it meets; northwesterly, part of the southwest line of the said lot and its extension in lac Grenier to the northwest shore of the said lake; successively northwesterly and southwesterly, the shore of the said lake to the northwesterly extension, across the said lake, of the northeast line of lot 37 of range 5 Canton Wexford; southeasterly, the said extension then part of the northeast line of the said lot to the northwest side of the rightof-way of chemin de Chertsey; southwesterly, the northwest side of the right-of-way of the said road to its meeting with the dividing line between block B of lot 36 and range 5 Canton Wexford; southeasterly, the dividing line between the said lots; southwesterly, the southeast line of block B; northwesterly, the dividing line between block B of lot 23 and range 5 Canton Wexford, that line crossing lac Castor twice; successively northeasterly and northwesterly, a northwest line then part of the southwest line of block B to the southeast side of the right-of-way of chemin Masson; northeasterly, the southeast side of the right-of-way of the said road to the south side of the right-of-way of the former chemin de Chertsey; generally easterly, the south side of the rightof-way of the former chemin de Chertsey bordering to the north block B to the north side of the right-of-way of the new chemin de Chertsey; westerly, the north side of the right-of-way of the said new road to the southeast shore of lac Masson; generally northeasterly, the shore of the said lake to its meeting with the northeasterly extension of the dividing line between ranges 5 Canton Wexford and 6 Canton Wexford; northeasterly, the said extension in lac Masson to its meeting with the southeasterly extension of the dividing line between block B of lot 30 and range 7 Canton Wexford; northwesterly, in lac Masson, the said extension to the northwest shore of the said lake; generally southwesterly, the northwest shore of the said lake to its meeting with the southwest line of block B; northwesterly, the southwest line of block B; northeasterly, the dividing line between block B of lots 27 to 30 and range 7 Canton Wexford; northwesterly, the dividing line between block B of lot 30 and ranges 7 Canton Wexford and 8 Canton Wexford; northeasterly, the dividing line between block B of lots 31 to 36 and range 8 Canton Wexford; northwesterly, the southwest line of lot 37 of range 8 Canton Wexford; lastly, northeasterly, the northwest line of lots 37 and 38 of range 8 Canton Wexford to the point of commencement.

Ministère des Ressources naturelles et de la Faune Office of the Surveyor-General of Québec Service des levés officiels et des limites administratives

Québec, 16 March 2005

Prepared by:

JEAN-PIERRE LACROIX,

Land surveyor

7244

Gouvernement du Québec

## O.C. 1067-2005, 9 November 2005

An Act respecting the exercice of certain municipal powers in certain urban agglomerations (R.S.Q., c. E-20.001)

Ville de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson

WHEREAS Ville de Sainte-Marguerite-Estérel was constituted by Order in Council 1200-2001 dated 10 October 2001;

WHEREAS the territory of the town comprises the territories of the former Paroisse de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson and the former Ville d'Estérel;

WHEREAS, in accordance with the Act respecting the consultation of citizens with respect to the territorial reorganization of certain municipalities (2003, c. 14), a referendum poll was held on 20 June 2004 in the sector of the town corresponding to the territory of the former Ville d'Estérel on the possibility of reconstituting that town as a local municipality;

WHEREAS the answer given to the referendum question by the qualified voters was deemed to be affirmative within the meaning of section 43 of the Act;

WHEREAS, on 21 June 2004, the Minister of Municipal Affairs, Sports and Recreation, in accordance with section 78.1 of that Act, enacted by section 156 of chapter 29 of the Statutes of 2004 and amended by

section 148 of chapter 28 of the Statutes of 2005, designated Pierre Delisle to participate, together with the administrators and employees of the town and with any persons elected in advance in the reconstituted municipality, in the establishment of the conditions most conducive to facilitating the transition between the successive municipal administrations;

WHEREAS Pierre Delisle reported to the Minister of Municipal Affairs and Regions on 15 September 2005;

WHEREAS, under section 129 of the Act respecting the exercise of certain municipal powers in certain urban agglomerations (R.S.Q., c. E-20.001), the Government may, by order, amend the charter of the central municipality;

WHEREAS, under section 131 of that Act, the amending order may, in the case of Ville de Sainte-Marguerite–Estérel, change the name of the town;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Municipal Affairs and Regions, as follows:

- 1. Section 1 of Order in Council 1200-2001 dated 10 October 2001, respecting the amalgamation of Paroisse de Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson and Ville d'Estérel, is amended by replacing "Sainte-Marguerite-Estérel" by "Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson".
- 2. The territory of the town is the territory described in the Schedule, the description being prepared by the Minister of Natural Resources and Wildlife on 22 March 2005.
  - 3. Section 2 of the Order is revoked.
  - 4. Section 20 of the Order is revoked.
- 5. The first and third paragraphs of section 21 of the Order in Council are amended by replacing "Sainte-Marguerite-Estérel" by "Sainte-Marguerite-du-Lac-Masson".
  - 6. The Schedule to the Order is revoked.
- 7. This Order in Council comes into force on 1 January 2006.

ANDRÉ DICAIRE, Clerk of the Conseil exécutif